

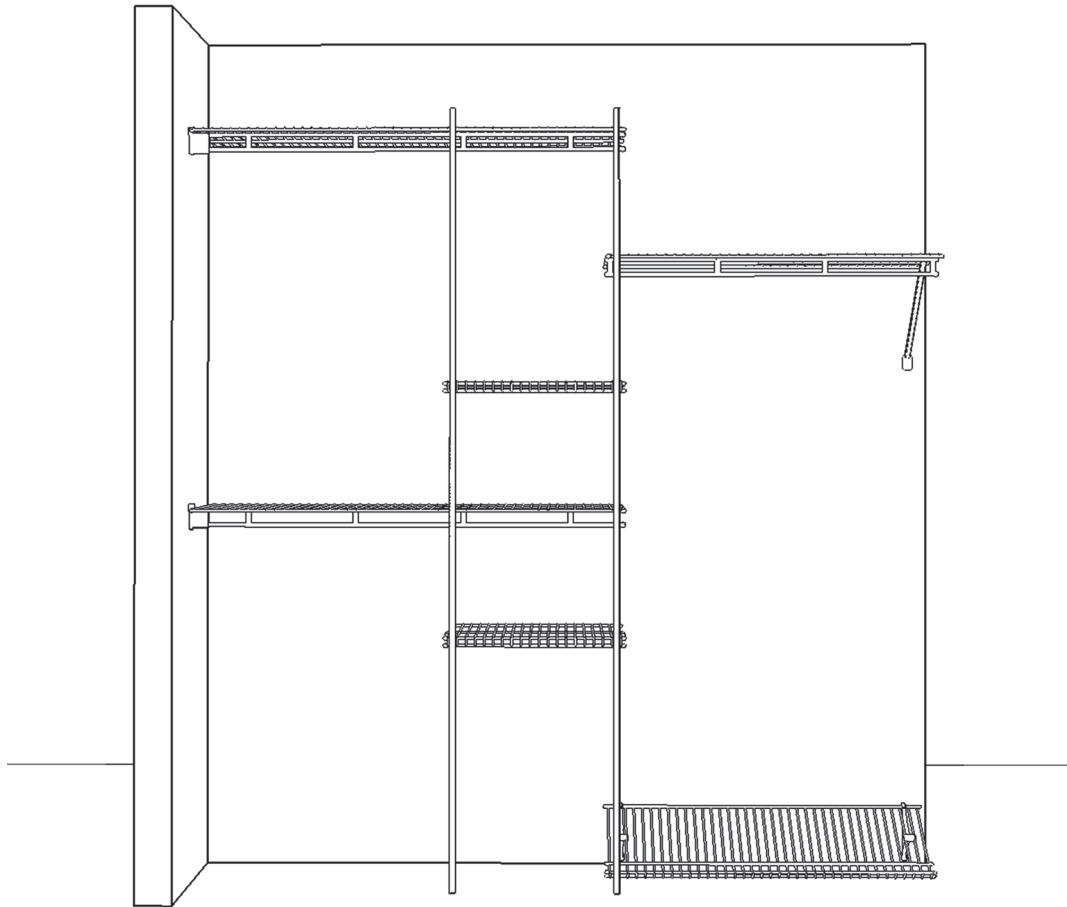
CLOSETMAID®

#1940-20
(2,13 - 2,74 m)

Closet Organizer Installation Instructions

Range-placard Instructions de montage

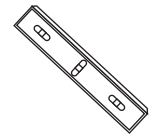
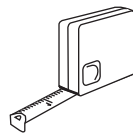
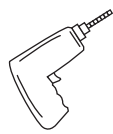
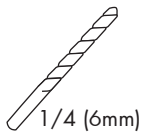
Organizador de Clóset Instrucciones de Instalación



Tools and Materials

Outils et matériel

Herramientas y materiales



Before You Begin

1. Remove product from packaging and carefully inspect all parts. (See Parts List on following page.)
2. Please read all instructions carefully before beginning.

Avant de commencer

1. Sortir les éléments de l'emballage et inspecter soigneusement toutes les pièces. (Voir liste des pièces page suivante).
2. Prière de lire attentivement toutes les instructions avant de commencer le montage.

Antes de empezar

1. Remueva el producto del paquete y cuidadosamente inspeccione todas las partes. (Vea la lista de partes en la página siguiente).
2. Haga el favor de leer todas las instrucciones cuidadosamente antes de empezar.

Parts List

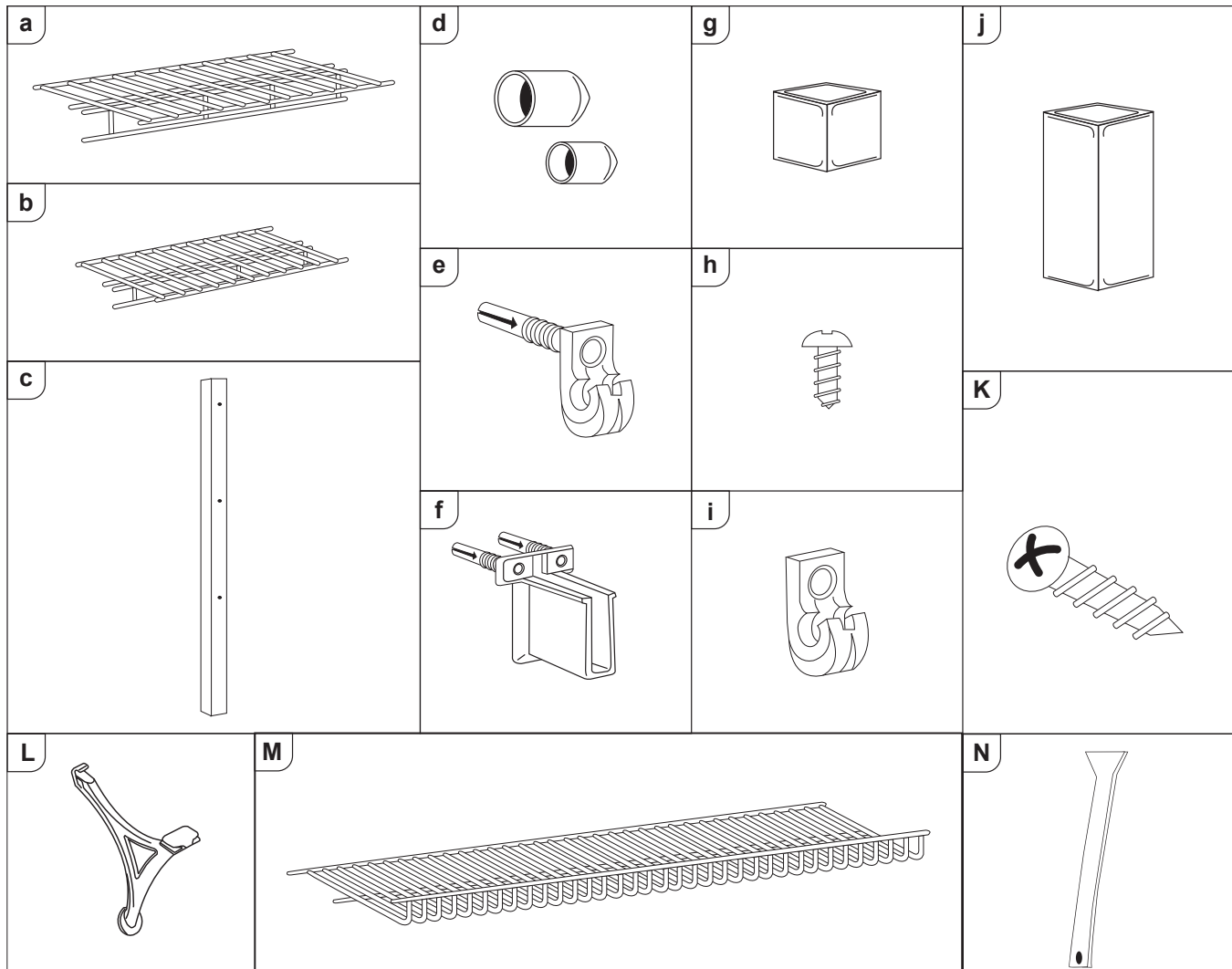
- a. Wardrobe Shelves - long (3) 02-04300
- b. Storage shelves - short (2) 02-45640
- c. Support pole (4) 01-00699
- d. Shelf end caps (58) 01-00603/00604
- e. Wall clip (24) 01-40971
- f. Side wall bracket (2) 01-40973
- g. Pole and cap (4) 01-00244
- h. 1/2" phillips head screw (9) 01-00215
- i. Pole clips (9) 01-40977
- j. Pole connector (2) 01-04307
- k. Screws 29
- l. Shoe support bracket (2) 01-40913
- m. Shoe rack (1) 02-45640
- n. Support bracket 12" (1)

Liste des pièces

- a. Étagères de penderie - longues (3) 02-04300
- b. Étagères de rangement - courtes (2) 02-45640
- c. Pouteaux (4) 01-00699
- d. Embouts d'étagère (58) 01-00603/00604
- e. Crochets muraux (24) 01-40971
- f. Supports latéraux (2) 01-40973
- g. Embouts pour pouteaux (4) 01-00244
- h. Vis 1,2 cm à tête philips (9) 01-00215
- i. Crochets pour pouteaux (9) 01-40977
- j. Embouts de jointure pour pouteaux (2) 01-04307
- k. Vis 29
- l. Support de range - chaussures (2) 01-40913
- m. Range-chaussures (1) 02-45640
- n. Support de 30 cms (1)

Lista de Partes

- a. Repisas de ropa - larga (3) 02-04300
- b. Repisas de almacenaje - cortas (2) 02-45640
- c. Postes para repisas (4) 01-00699
- d. Tapones para repisa (58) 01-00603/00604
- e. Fijadores para la pared (24) 01-40971
- f. Soportes lateral (2) 01-40973
- g. Tapones para postes para repisas (4) 01-00244
- h. Tornillos de cabeza philips 1,2cm (9) 01-00215
- i. Fijadores para postes para repisas (9) 01-40977
- j. Conectores para postes para repisas (2) 01-04307
- k. Tornillos 29
- l. Soporte para zapatera (2) 01-40913
- m. Zapatera (1) 02-45640
- n. Escuadra de 30 cms (1)



Wall Types

Wall type will determine installation requirements for hardware. Please read the following instructions carefully.

1. Drywall and Plaster-Follow instructions using pins. Pins are required for installation in standard drywall (most drywall is 1/2" to 5/8" thick). If drywall or plaster is more than 5/8" thick, drill 1/4" holes 1" deep and use #8x1" screws (not provided).
2. Plywood-If plywood is less than 5/8" thick, use #8x1" screws and toggle anchors. If plywood is more than 5/8" thick, follow installation instructions for solid wood (below).
3. Paneling-Carefully cut rear projection from wall clips and use expansion wall anchors -molly bolts (not provided).
4. Concrete-Use masonry drill bit to drill 1/4" holes at least 1" deep. Use #8 x 1" long screws (not provided).
5. Solid Wood-Carefully cut rear projection from wall clips. Use #8x1" long screws (provided).

Types de murs

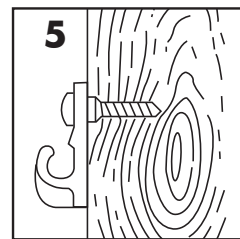
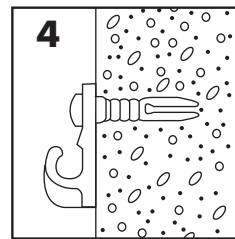
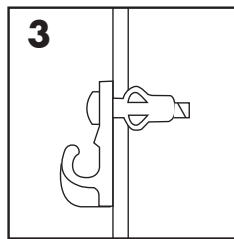
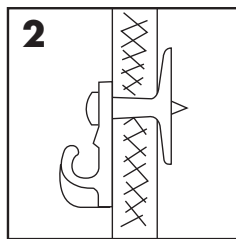
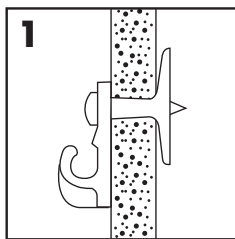
La méthode d'installation des éléments dépendra du type de mur. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes:

1. Panneaux de gypse, plâtre - Utiliser les clavettes tel qu'indiqué. Ceci est valable pour les panneaux de gypse de 1,25 à 1,5cm d'épaisseur. Si les panneaux de gypse ou le plâtre ont une épaisseur de plus de 1,5 cm, percer des trous de 2,5 cm de profondeur avec une mèche de 6 mm et utiliser des vis de 8 x 2,5 cm (non fournies).
2. Contre-plaqué - Si l'épaisseur du contre-plaqué est inférieure à 1,5 cm, utiliser des vis de 8 x 2,5 cm et des ancrages à ressort. Si l'épaisseur est supérieure à 1,5 cm, suivre les instructions prévues pour les bois massifs (ci-dessous).
3. Lambris - Couper soigneusement la partie arrière des crochets muraux et utiliser des ancrages expansibles (non fournis).
4. Béton - À l'aide d'une mèche à maçonnerie de 6 mm, percer des trous d'au moins 2,5 cm de profondeur. Utiliser des vis de 8 x 2,5 cm de longueur (non fournies).
5. Bois massif - Couper soigneusement la partie arrière des crochets muraux. Utiliser des vis de 8 x 2,5 cm de longueur (fournies).

Tipos de pared

Los tipos de pared van a determinar los artículos de ferretería que son necesarios para la instalación. Haga el favor de leer las instrucciones a continuación cuidadosamente.

1. Muro seco y yeso-Siga las instrucciones usando los pasadores. Se necesitan pasadores para la instalación en muro seco estándar (la mayoría de los muros secos tienen 1,25 a 1,5 cm de espesor). Si el muro seco o el yeso tiene más de 1,5 cm, perforo agujeros de 6 mm y 2,5 cm de profundidad y use tornillos #8 x 2,5cm (no incluidos).
2. Madera laminada-Si la madera laminada tiene menos de 1,5 cm de espesor use tornillos #8 x 2,5cm y tacos fiadores de expansión. Si la madera laminada tiene más de 1,5 cm de espesor, siga las instrucciones para madera sólida (a continuación).
3. Paneles-Cuidadosamente corte la proyección trasera de los fijadores de la pared y use los tacos expansión de la pared - pernos de molibdenita (no vienen incluidos).
4. Concreto-Use una broca para mampostería para perforar agujeros de 6mm de por lo menos 25 mm de profundidad. Use tornillos #8 x 2,5 cm de longitud (no vienen incluidos).
5. Madera sólida-Cuidadosamente corte la proyección trasera de los fijadores para la pared. Use tornillos #8 x 2,54cm de longitud (vienen incluidos).



Measure and Fit

This closet organizer is designed for fit a maximum opening of 9 feet. No cutting or adjustments are necessary for closets 9 feet wide. For closets less than 8 feet wide, the Wardrobe (long) shelf can extend past pole or be cut size. When cutting shelf, allow a 1-1/2" overhang past pole.

To cut shelves:

Cut shelves with a hacksaw or boltcutter in one inch increments. We recommend cutting Wardrobe (long) shelf from end that will be closets for side wall. Do not make cuts where vertical spacers are on front lip of shelf.

Mesures et adaptation

Ce range-placard est conçu pour une largeur maximum de 2,74 m. Les placards de 2,74 m ne nécessitent donc ni coupe ni ajustement. Dans les placards plus petits, il est possible de laisser dépasser les étagères de penderie (étagères longues) au-delà du poteau ou de couper l'excédent. Dans ce dernier cas, laisser l'étagère dépasser de 3,8 cm du poteau.

Pour couper des étagères:

Utiliser une scie à métaux ou un coupe-boulon et raccourcir l'étagère par multiples de 2,5 cm. Pour les étagères, il est recommandé de couper l'extrémité devant être fixée au mur. Ne pas effectuer de coupe là où passe une tige verticale sur le rebord de l'étagère.

Medida y Ajuste

Este organizador de clóset ha sido diseñado para calzar en una abertura de 2,74 m máximo. No es necesario cortar ni hacer ajustes para los clósets de 2,74 m de ancho. En el caso de los clósets que tienen menos de 2,74 m de ancho, la repisa para la ropa (larga) se tiene que extender pasando los postes o se tiene que cortar del tamaño necesario. Cuando corte la repisa permita que pase 3,8 cm más allá del poste.

Como cortar las repisas:

Corte las repisas con una sierra cortametales o con un cortapernos en incrementos de 2,5 cm. Recomendamos que se corte la repisa de la ropa (larga) desde el extremo que quedará más cerca de la pared lateral. No haga cortes en donde los espaciadores verticales están en el reborde delantero de la repisa.

Prepare Hardware

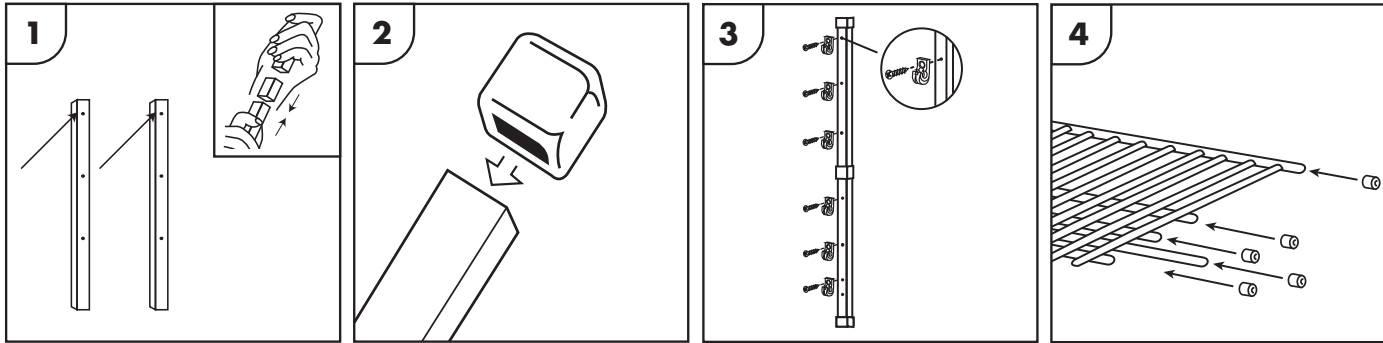
1. Determine top of each pole by locating hole closest to end. Use pole connector to join bottom of one pole and top of other pole.
2. Attach endcaps to tops and bottoms of assembled support poles.
3. Attach pole clips to each pole with six 1/2" screws (provide).
4. Please shelf endcaps into exposed shelf wires. Note the smaller and larger endcaps for smaller and larger wires.

Préparation des éléments

1. Le haut segments de poteau se trouve de côté où le dernier trou est le plus proche de l'extrémité. Joindre le bas d'un segment au haut d'un autre segment au moyen d'un about de jointure.
2. Poser un embout pour poteau à chaque extrémité de l'ensemble.
3. Fixer les crochets pour poteaux tel qu'indique, à l'aide des 6 vis de 1,2 cm (fournies).
4. Poser les embouts d'étagères à chacune des extrémités des étagères. Utiliser la grosseur d'embout correspondant à la grosseur du treillis métallique.

Preparación de los Artículos de Ferretería

1. Determine la parte superior de cada poste, encontrando el agujero más cercano al extremo. Use el conestador para postes para repisas para unir la parte inferior de un poste y la superior del otro.
2. Adjunte el tapón a la parte superior y a la inferior del poste para repisas montado.
3. Adjunte los fijadores para poste para repisas a cada uno con seis tornillos de 1,2 cm (incluidos).
4. Coloque los tapones para repisa en los alambres expuestos de ésta. Note que hay tapones más pequeños y otros más grandes para los alambres más pequeños y para los más grandes.



Mark Closet Wall

1. Measure width of back wall and divide width by two. Mark exact center of wall and use a level to lightly mark a vertical line down center of wall.
2. Place one assembled support pole on floor against center line. Be sure pole clip closest to end of pole is at top.
3. Along center line, mark location of screw head in each pole clip.

NOTE: If closet has bi pass sliding doors, and you want to "offset" the center shelves to one side, mark pole clip locations either 12" to the left or right to center line.

Marquage des repères Sur le mur

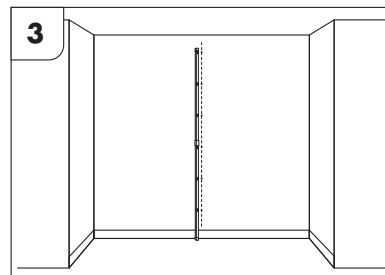
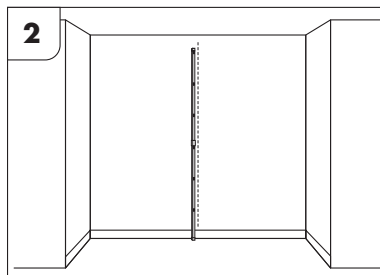
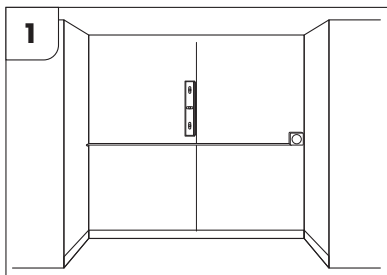
1. Mesurer la largeur du fond du placard et en marquer le centre exact. À l'aide d'un niveau, tracer légèrement une ligne verticale passant par le centre, divisant ainsi le mur en deux parties égales.
2. Tenir l'un des poteaux le long de cette ligne verticale, en s'assurant que le crochet le plus proche de l'extrémité se trouve en haut.
3. Sur la ligne verticale, marquer l'emplacement Des têtes de vis de chaque crochet de poteau.

NOTE: Si la placard est muni de portes coulissantes et que l'on veuille décaler les étagères centrales vers la gauche ou vers la droite, marquer l'emplacement des crochets pour poteau à 30 cm à gauche ou à droite de la ligne centrale.

Marcas de la pared del Closet

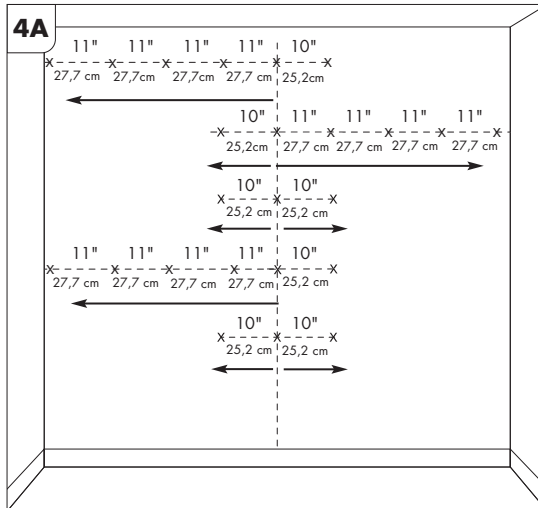
1. Mida el ancho de la pared de atrás y divídalo por dos. Marque el centro exacto de la pared y use un nivelador para marcar una línea vertical clara en el centro de la pared.
2. Ponga un poste para repisas montado en el piso, en contra de la línea del centro. Asegúrese que el fijador para postes para repisas que quede más cerca del extremo de este quede en la parte superior.
3. A lo largo de la línea del centro, marque la ubicación de la cabeza del tornillo en cada fijador para postes para repisa.

AVISO: Si el clóset tiene puertas deslizantes de dos pasos, y desea "mover" las repisas del centro hacia un lado, marque las ubicaciones de los fijadores para postes para repisa a 30cm, ya sea, a la derecha o a la izquierda de la línea del centro.



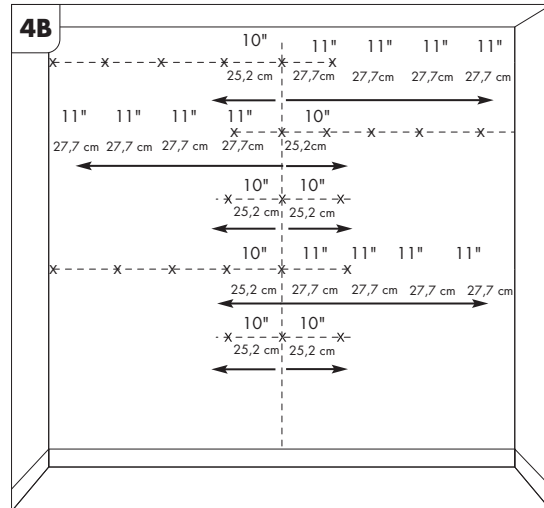
Mark Closet Wall (cont.)

4. Using a level, lightly draw a level line and mark all wall clip locations as shown in diagram 4A or 4B below. **All wall clip locations are measured from the center line or the previous mark.**



Marquage des repères sur le mur (suite)

4. À l'aide d'un niveau, tracer légèrement une ligne horizontale en marquant l'emplacement de chaque crochet mural tel qu'indiqué à la figure 4A ou 4B ci-dessous. **Toutes les autres cotes sont mesurées à partir de la ligne centrale ou à partir de la marque qui précède.**



Marcas de la Pared del Clóset (continuación)

4. Use un nivelador para arcar una línea y marque todos los lugares de los fijadores para la pared tal como de muestre en el diagrama 4A o 4B. **Todos los demás lugares se miden desde la línea del centro o desde la marca anterior.**

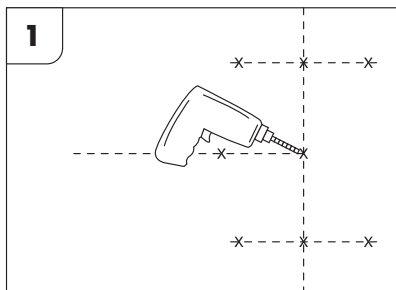
NOTE: Diagrams show measurements for 8 foot closet. For smaller closets with cut shelves, reposition wall clips as necessary in even increments (in inches) to accommodate cut shelf size. Be careful not to alter alignment of shelves and support poles.

NOTE: Les cotes sur l'illustration ci-contre sont valables pour un placard de 2,44 m. Pour les placards plus petits, avec étagères coupées, modifier l'emplacement des crochets muraux en conséquence, pour multiple 2,5 cm et de manière uniforme. Veiller à respecter l'alignement des étagères avec les poteaux.

AVISO: El diagrama muestra las medidas para un closet de 2,44 m. Para closets más pequeños sin repisas, vuelve a colocar los fijadores para la pared según sea necesario, en incrementos iguales (en centímetros), para acomodar el tamaño de la repisa cortada. Tenga cuidado de no alterar el alineamiento de las repisas y de los postes para repisas.

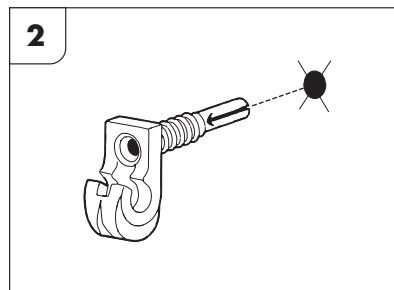
Install Wall Clips

1. Use a 1/4 "drill bit to drill all wall clip locations.
2. Insert wall clip into each drilled hole.
3. Place 1" screw into each wall clip.



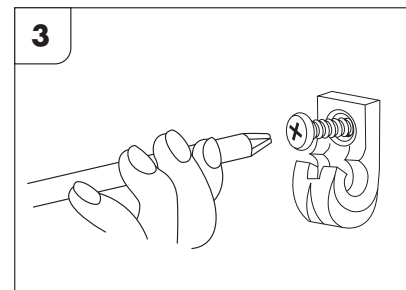
Pose des crochets muraux

1. Percer tous les emplacements des crochets muraux à l'aide d'une mèche de 6 mm.
2. Introduire un crochet mural dans chaque trou.
3. Insérer une vis de 2,5 cm dans chaque crochet mural.



Instalación de los Fijadores para la pared

1. Use una broca perforadora de 6mm para perforar todos los lugares donde van los fijadores para la pared.
2. Inserte el fijador para la pared en cada agujero perforado.
3. Ponga un tornillo de 2,5 cm en cada fijador para la pared.



Install Shelves

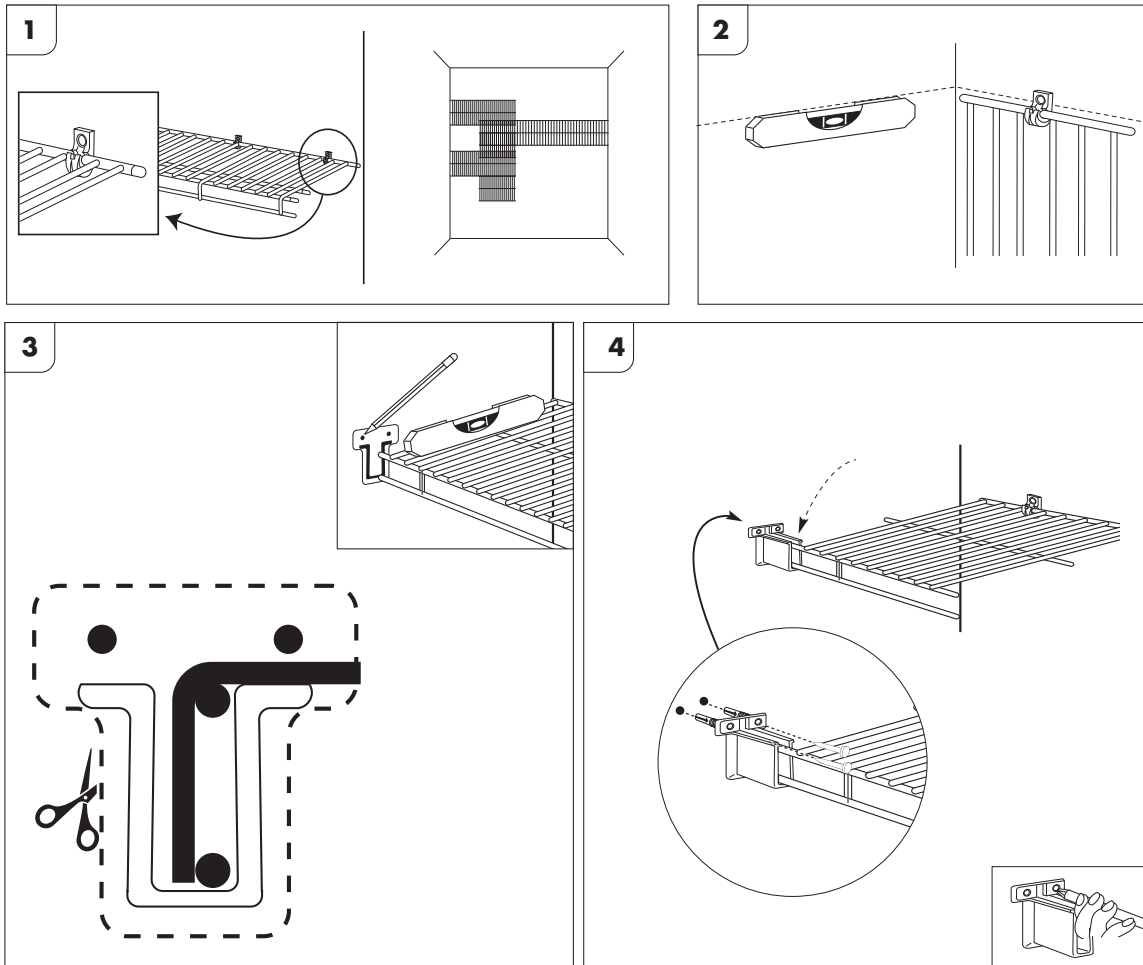
1. Firmly push all shelves into wall clips. Storage (short) shelves go into center wall clips and wardrobe (long) shelves go into wall clips closets to side walls. Allow shelves to hang down from clips.
2. For each Wardrobe (long) shelf, lightly draw a line on each sidewall that extends out from back wall lines. Use a level to be sure line is straight.
3. Cut out template. Put template against side wall so front of shelf fits into "U" shaped mark on template. Level shelf. Mark and drill 1/4" holes through wall. **DO NOT PUNCH HOLES.**
4. Lift shelf and push anchors on bracket into driller holes. Place 1" screw into anchors.

Installation des étagères

1. Enclencher fermement change étagère dans les crochets muraux. Les étagères de rangement (courtes) doivent être installées sur les crochets au centre du mur, tandis que les étagères de penderie (longues) doivent être installées sur les crochets les plus proches des murs latéraux. Laisser les étagères pendre aux crochets muraux.
2. Pour chacune des étagères de penderie (longues), tracer légèrement une ligne horizontale sur chacun des murs latéraux, dans le prolongement des lignes tracées sur le mur du fond. L'usage d'un niveau est recommandé. Découper le gabarit ci-dessous.
3. Positionner celui-ci sur le mur latéral de manière à ce que le profil du rebord de l'étagère s'inscrive parfaitement dans la forme en "U" dessinée sur le gabarit. Mettre l'étagère au niveau. Marquer sur le mur l'emplacement des deux trous et percer avec une mèche de 6mm. **NE PAS UTILISER UN POINÇON.**
4. Soulever l'étagère et introduire les ancrages du support latéral dans le mur. Introduire une vis de 2.5 cm dans chaque ancrage.

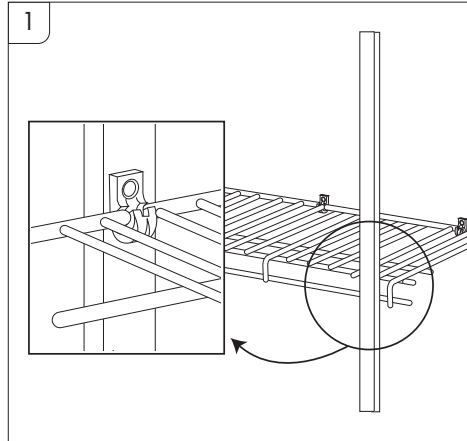
Instalación de las Repisas

1. Empuje firmemente todas las repisas en los fijadores para la pared. Las repisas para almacenamiento (cortas) van en los fijadores para la pared del centro y las repisas para las ropa (largas) van en los fijadores para la pared que están más cerca de las paredes laterales. Permita que las repisas cuelguen hacia abajo desde los fijadores para la pared.
2. Por cada repisa para la ropa (larga), dibuje una línea clara en cada pared lateral que se extienda hacia fuera desde las líneas de la pared trasera. Use un nivelador para asegurarse que la línea este recta.
3. Corte la plantilla que se encuentra a continuación. Póngala contra la pared lateral de modo que la parte delantera de la repisa calce en la marca de forma "U" en la plantilla. Nivele la repisa. Marque y perforo agujeros de 6 mm a través de la pared. **NO PUNZONE LOS AGUJEROS.**
4. Levante la repisa y empuje los tacos expansión en el soporte en los agujeros perforados. Ponga un tornillo de 2,5 cm en cada taco de expansión. Suavemente, baje cada repisa en cada soporte de la pared lateral.



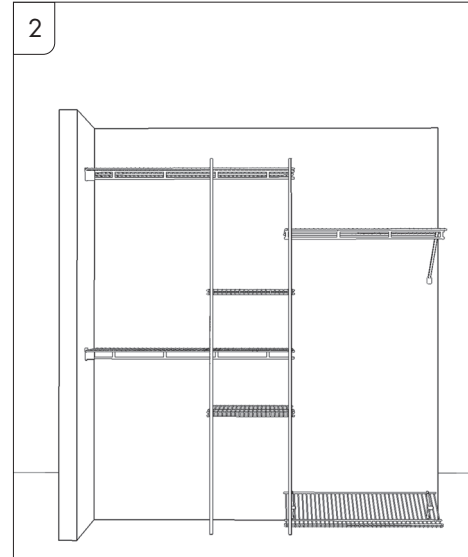
Install Support Poles

1. Place a support pole at each end of center shelves.
2. Firmly push all shelves into pole clips.



Installation du poteaux

1. Positionner un poteau à chaque extrémité des étagères centrales.
2. Enclencher fermement toutes les étagères dans les crochets du poteaux.



Instalación de los Postes para Repisas

1. Ponga el poste para repisas en el extremo de las repisas.
2. Empuje firmemente todas las repisas en los fijadores para postes para repisas.

Install Shoe Rack

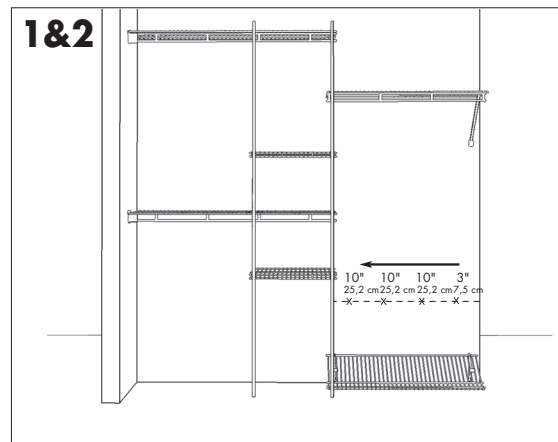
1. With front lip of shelf facing out, hold shoe rack against back and side wall as shown. Lightly mark a level line across top of shoe rack.
2. Mark all wall clip locations as shown below. **For shoe rack only, wall clip locations are measured from the WALL or previous mark.**

Installation du Range-chaussures

1. Le rebord de l'étagère doit être tourné vers le haut. Positionner range-chaussures contre le mur du fond et le mur latéral tel qu'illustré. Tracer une ligne horizontale juste au-dessus de du range-chaussures
2. Marquer l'emplacement de tous les crochets muraux tel qu'indiqué ce-dessous. **Pour le range-chaussures uniquement l'emplacement de chaque crochet mural est mesuré à partir du mur ou de l'emplacement du crochet précédent.**

Instalación de la Estantería para Zapatos

1. Con el borde delantero de la repisa mirando hacia AFUERA, sujete la estantería para zapatos en contra de la pared trasera y lateral, tal como se muestra. Marque una línea nivelada clara a través de la parte superior de la estantería para zapatos.
2. Marque todos los lugares de los fijadores para la pared, tal como se muestra a continuación: **En el caso de las estanterías para zapatos solamente, las ubicaciones de los fijadores para la pared se miden desde la PARED o desde la marca anterior.**



Install Shoe Rack(cont)

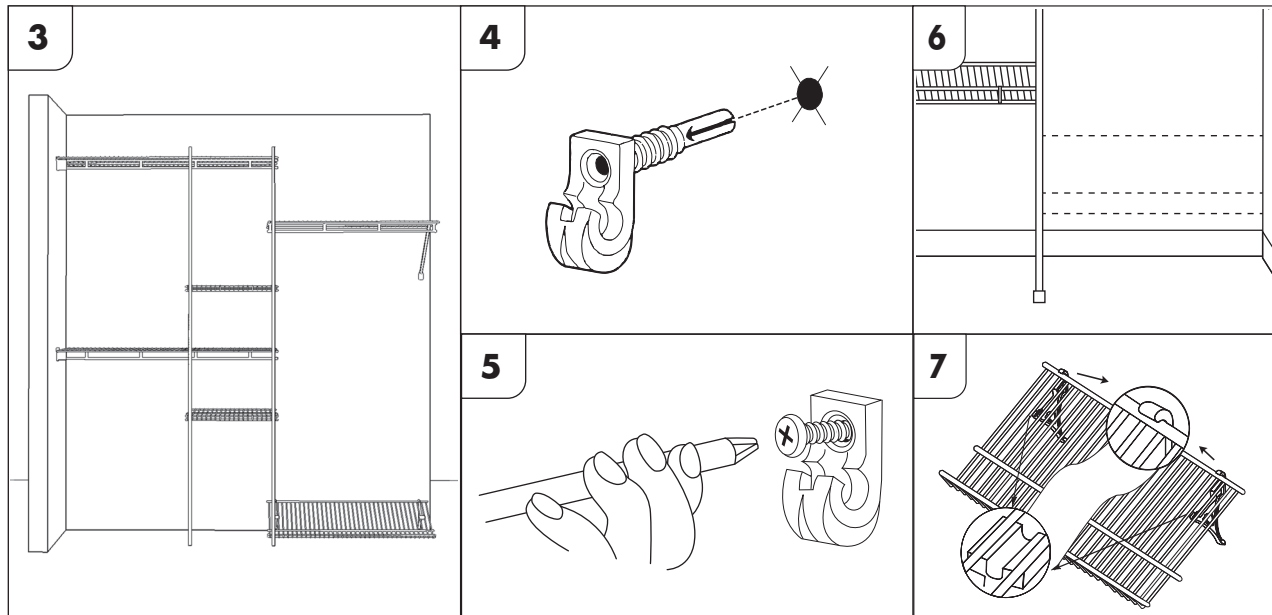
3. Use a 1/4" drill bit to drill all wall clip locations.
4. Insert wall clip into each drilled hole.
5. Place 1" screw into each wall clip.
6. Place shoe rack (with front lip at bottom and facing out) into wall clips.
7. Use one shoe support at each end of shelf Attach hook on shoe support to back of shoe rack. Rotate shoe rack down until shoe support rests on back wall. Push wires on shoe rack into front guides of shoe support. Repeat for other shoe support.

Installation du Range-chaussures (suite)

3. Avec une mèche de 6 mm, percer remplacement de chaque crochet mural.
4. Introduire une crochet mural dans chaque trou.
5. Introduire une vis de 2,5 cm dans chaque croquet mural.
6. Fixer le range-chaussures, rebord tourné vers le haut, sur les crochets muraux.
7. Un support doit être posé à chaque du support doit être placé à l'arrière de l'étaère. Laisser celle-ci pivoter vers le bas jusqu'à ce que le support prenne appui sur le mur du fond. Engager la grille du range chaussures dans les glissières avant du support. Répéter ces opérations pour le deuxième support.

Instalación de la Estantería para Zapatos

3. Use una broca de 6mm para perforar todos los lugares de los fijadores para la pared.
4. Inserte un fijador para la pared en cada agujero perforado.
5. Ponga un tornillo de 2,5 cm en cada fijador para la pared.
6. Ponga la estantería para zapatos (con el borde delantero en la parte inferior y mirando hacia fuera) en los fijadores para la pared.
7. Use un soporte para zapatera en cada extremo de la repisa. Adjunte el gancho con el soporte para zapatera hacia la parte trasera de la estantería para zapatos. Rote la estantería para zapatos hacia abajo hasta que el soporte para zapatera descansa en la pared trasera. Empuje los alambres de estanterías del soporte para zapatera. Repita para los demás soportes para zapatera.



If a product does not give the user complete satisfaction when installed in accordance with manufacturer's instructions, it will be exchanged, free of charge. Only the unsatisfactory part in multi-piece product will be exchanged.

